



Calculator Cash Register

Caja registradora calculadora • Caisse enregistreuse calculatrice
Spielkasse mit Rechenfunktion

Instruction Guide

Guía de instrucciones • Mode d'emploi • Anleitung

Tipps zur Batteriepflege und Wartung:

- Der Piepton des Taschenrechners wird von einer 1.5 V (G13/LR44) Knopfzellen-Batterie betrieben (enthalten). Die Batterie beeinflusst nicht die Funktionen des Taschenrechners. Gibt das Gerät keinen Piepton mehr ab, können Sie die Batterie wie nachstehend dargestellt austauschen.
- Um die Batterien einzulegen, drehen Sie zuerst die Schraube mit einem Kreuzschlitzschraubendreher heraus und entfernen dann den Deckel des Batteriefachs. Setzen Sie eine neue Knopfzelle mit 1.5 V (G13/LR44) oder eine gleichwertige Batterie ein. Achten Sie darauf, dass der positive (+) Pol der Batterie nach oben zeigt, wie auf dem Batteriefach der Spielkasse dargestellt. Verwenden Sie nur die hier aufgeführten Batterietypen. Setzen Sie den Deckel wieder auf das Batteriefach und drehen Sie die Schraube fest.
- Die Batterien müssen unter Aufsicht eines Erwachsenen ordnungsgemäß eingesetzt werden. Beachten Sie immer die Anweisungen des Spielgeräte- und Batterieherstellers.
- Alkaline-, herkömmliche (Zink-Kohle) und wiederaufladbare (Nickel-Cadmium) Batterien niemals zusammen verwenden.
- Beim Einsetzen der Batterie auf die richtige Ausrichtung der Pole achten.
- Nicht versuchen, nicht-aufladbare Batterien aufzuladen.
- Wiederaufladbare Batterien nur unter Aufsicht Erwachsener aufladen.

- Wiederaufladbare Batterien vor dem Aufladen aus dem Spielgerät entnehmen.
- Nur Batterien desselben oder eines geeigneten Typs verwenden.
- Anschlüsse nicht kurzschließen.
- Entfernen Sie schwache oder leere Batterien immer aus dem Produkt.
- Entfernen Sie die Batterien, falls das Produkt für längere Zeit weggeräumt wird.
- Bei Zimmertemperatur lagern.
- Nicht neue und alte Batterien zusammen verwenden.
- Batterien wechseln, sobald erste Anzeichen einer unregelmäßigen Funktion auftreten.
- Bewahren Sie diese Anleitung bitte gut auf.

⚠ ACHTUNG: Dieses Produkt enthält eine Knopfzellenbatterie. Bei Verschlucken kann eine Knopfzellenbatterie innerhalb von nur zwei Stunden zu inneren Brandwunden durch Batteriesäure und damit zum Tod führen. Verbrauchte Batterien sofort entsorgen. Neue und verbrauchte Batterien für Kinder unzugänglich aufbewahren. Falls Sie vermuten, dass Batterien verschluckt wurden oder sich in Körperöffnungen befinden, wenden Sie sich sofort an einen Arzt.

ADVERTENCIA: PELIGRO DE ATRAGANTAMIENTO.

Partes pequeñas. No conviene para niños menores de tres años.

ATTENTION: DANGER D'ÉTOUFFEMENT.

Petits éléments. Ne convient pas aux enfants de moins de trois ans.

ACHTUNG: ERSTICKUNGSGEFAHR.

Kleine Teile. Nicht für Kinder unter drei Jahren geeignet.

ADVERTENCIA: Contiene una pila de botón.

Es peligrosa si se ingiere. Consultar instrucciones.

ATTENTION: Contient une pile bouton.

Dangereux en cas d'ingestion. Voir les instructions.

ACHTUNG: Enthält Knopfzellenbatterie.

Bei Verschlucken gefährlich – siehe Erklärung.

© Learning Resources, Inc., Vernon Hills, IL, US
Learning Resources Ltd., Bergen Way,
King's Lynn, Norfolk, PE30 2JG, UK
Learning Resources B. V., Kabelweg 57,
1014 BA, Amsterdam, The Netherlands
Please retain the package for future reference.
Made in China. LRM2629-GUD
Hecho en China. Conserva el envase para
futuras consultas.
Fabriqué en Chine. Veuillez conserver l'emballage.
Hergestellt in China. Bitte Verpackung gut
aufbewahren.



Learn more about our products
at LearningResources.com

IMPORTANT: Remove tab from battery compartment before use.

The Pretend & Play® Calculator Cash Register encourages children to learn basic math and calculator skills while it enhances imaginary play. This unique educational toy features a working calculator that will familiarize children, from preschool age upwards, with calculator functions. The large buttons on the keypad are easy for little fingers to press and the cash drawer holds realistic bills and coins.

Preschool children will appreciate the realism that the working calculator adds to imaginative play. Although they are not developmentally ready to fully utilize all of the calculator features, playing with the Calculator Cash Register will familiarize them with the keys and numerals on the calculator.

Children will naturally learn to add and subtract when they use the Calculator Cash Register for pretend play, selling products in their "shop," ringing up purchases and giving change.

Calculator features:

- Calculator runs on solar power
- Extra-large buttons for small fingers
- Large eight-digit display
- Repetitive equal sign for multi-item purchases

Care and maintenance:

- No assembly is required.
- Periodic cleaning with a clean, dry cloth is recommended.
- Store at room temperature.
- Do not expose to moisture, heat or direct sunlight.

Battery Care and Maintenance Tips:

- The beeping sound for the calculator is powered by a 1.5 V (G13/LR44) button-cell battery (included). This battery does not affect the calculator functions. Should the beeping sound stop working, replace the battery.
- To install battery, first undo the screw with a Phillips screwdriver and remove the battery compartment door. Insert one new 1.5V (G13/LR44) button cell or equivalent. Make sure the positive (+) pole of the battery faces up as indicated on the battery compartment of the cash register. Use only the type of battery specified here. Replace the compartment door and secure with screw.
- Be sure to insert batteries correctly (with adult supervision) and always follow the toy and battery manufacturer's instructions.
- Do not mix alkaline, standard (carbon-zinc), or rechargeable (nickel-cadmium) batteries.
- Insert batteries with the correct polarity.
- Do not recharge non-rechargeable batteries.
- Only charge rechargeable batteries under adult supervision.
- Remove rechargeable batteries from the toy before charging.
- Only use batteries of the same or equivalent type.
- Do not short-circuit the supply terminals.
- Always remove weak or dead batteries from the product.
- Replace batteries if product will be stored for an extended period of time.
- Store at room temperature.
- Do not mix new and used batteries.
- Replace batteries at the first sign of erratic operation.
- Please retain these instructions for future reference.

⚠ WARNING: This product contains a Button or Coin Cell Battery. A swallowed Button or Coin Cell Battery can cause internal chemical burns in as little as two hours and lead to death. Dispose of used batteries immediately. Keep new and used batteries away from children. If you think batteries might have been swallowed or placed inside any part of the body, seek immediate medical attention.

⚠ WARNING:
Contains button or coin cell battery.
Hazardous if swallowed—see instructions.

⚠ WARNING:
CHOKING HAZARD - Small parts.
Not for children under 3 years.



• WARNING

Do not ingest the battery, Chemical Burn Hazard

This product contains a coin/button cell battery. If the coin/button cell battery is swallowed, it can cause severe internal burns in just 2 hours and can lead to death.

Keep new and used batteries away from children.

If the battery compartment does not close securely, stop using the product and keep it away from children.

If you think batteries might have been swallowed or placed inside any part of the body, seek immediate medical attention.

- Marking information is located at bottom of the unit.

• CAUTION

Danger of explosion if battery is incorrectly replaced. Replace only with the same or equivalent type.

- Battery cannot be subjected to high or low extreme temperatures, low air pressure at high altitude during use, storage or transportation.
- Replacement of a battery with an incorrect type that can result in an explosion or the leakage of flammable liquid or gas.
- Disposal of a battery into fire or a hot oven, or mechanically crushing or cutting of a battery, that can result in an explosion.
- Leaving a battery in an extremely high temperature surrounding environment that can result in an explosion or the leakage of flammable liquid or gas.
- A battery subjected to extremely low air pressure that may result in an explosion or the leakage of flammable liquid or gas.

ES

Caja registradora calculadora

IMPORTANTE: Retirar la pestaña del compartimento de las pilas antes de su uso.

La Caja registradora calculadora de Pretend & Play® anima a los niños a practicar el uso de la calculadora y a aprender habilidades matemáticas básicas a la vez que actúa como herramienta para enriquecer sus juegos de fantasía. Este singular juguete educativo presenta una calculadora real que ayudará a que los alumnos de preescolar en adelante se familiaricen con sus funciones. Las teclas de gran tamaño, diseñadas para dedos pequeños, son fáciles de apretar, y el cajón de la caja registradora contiene billetes y monedas realistas.

A los alumnos de preescolar les gustará el realismo que aporta esta calculadora de verdad a sus juegos de fantasía. Si bien es cierto que en preescolar los niños no están todavía preparados para utilizar todas las funciones de una calculadora, jugar con esta caja registradora les servirá para familiarizarse con sus teclas y números.

Jugando con la Caja registradora calculadora en sus juegos de fantasía, los niños aprenderán a sumar y restar de forma natural, vendiendo productos en su "tienda", introduciendo ventas en la caja registradora y dando cambio.

Características de la calculadora:

- La calculadora funciona con energía solar
- Cuenta con botones de gran tamaño diseñados para dedos pequeños
- Pantalla grande para ocho dígitos
- Signo de igual que permite introducir compras compuestas de muchos artículos

Cuidado y mantenimiento:

- No es necesario montarla.
- Se recomienda limpiar el juguete de forma periódica con un trapo seco y limpio.
- Guardar a temperatura ambiente.
- No exponer el juguete a la humedad, el calor o la luz solar directa.

Cuidado de las pilas y consejos de mantenimiento:

- El sonido de la calculadora se emite gracias a una pila de botón de 1,5 V (G13/LR44) (incluida). Esta pila no afecta a las funciones de la calculadora. Si el juguete deja de emitir el sonido, sustituye la pila tal y como se indica a continuación.
- Para colocar la pila, desatornilla primero el tornillo con un destornillador de estrella y quita la tapa del compartimento de las pilas. Introduce una pila de botón nueva de 1,5V (G13/LR44) o equivalente. Asegúrate de que colocas la pila con el polo positivo (+) boca arriba, tal y como se indica en el compartimento de las pilas de la caja registradora. Usa solo el tipo de pila que se especifica. Vuelve a colocar la tapa del compartimento y fíjala con el tornillo.
- Asegúrate de insertar las pilas correctamente con la supervisión de un adulto y sigue siempre las instrucciones del fabricante del juguete y las pilas.
- No mezcles pilas alcalinas, estándar (zinc-carbono) o recargables (níquel-cadmio).
- Inserta las pilas con la polaridad correcta.
- No recargues pilas no recargables.
- Carga las pilas recargables solo bajo la supervisión de un adulto.
- Retira las pilas recargables del juguete antes de recargarlas.
- Usa solo pilas de la misma clase o equivalentes.
- No cortocircuites los terminales de corriente.
- Retira siempre las pilas agotadas o casi agotadas del producto.
- Retira las pilas si vas a guardar el producto durante mucho tiempo.
- Guarda la unidad a temperatura ambiente.
- No mezcles pilas nuevas y viejas.
- Sustituye las pilas ante la primera señal de funcionamiento errático.
- Guarda estas instrucciones para futuras consultas.



ADVERTENCIA: Este producto contiene una pila de botón. Ingerir una pila de botón puede causar quemaduras internas en tan solo dos horas y puede causar la muerte. Desecha las pilas usadas inmediatamente. Mantén las pilas, tanto nuevas como usadas, fuera del alcance de los niños. Si sospechas que una pila puede haber sido ingerida o introducida en cualquier parte del cuerpo, busca atención médica de inmediato.

FR

Caisse enregistreuse calculatrice

IMPORTANT : Retirer la languette du compartiment des piles avant toute utilisation.

La caisse enregistreuse calculatrice Pretend & Play® encourage les enfants à acquérir des capacités mathématiques élémentaires et à apprendre à utiliser une calculatrice de manière ludique. Ce jouet éducatif unique comprend une calculatrice opérationnelle pour aider les enfants, à partir de la maternelle, à se familiariser avec les fonctions d'une calculatrice. Les grosses touches du clavier sont parfaitement adaptées aux petites mains et le tiroir-caisse contient des billets et des pièces très réalistes.

Les enfants de maternelle apprécieront l'aspect réaliste que la calculatrice apporte à leur jeu d'imitation. Bien qu'ils ne soient pas encore prêts, du point de vue du développement, à utiliser toutes les fonctions de la calculatrice, le fait de jouer avec cette dernière leur permet de se familiariser avec les touches et les chiffres qu'elle comporte.

Les enfants apprendront naturellement à ajouter et à soustraire lorsqu'ils utilisent la caisse enregistreuse calculatrice dans leurs jeux d'imitation pour vendre des produits dans leur « magasin », enregistrer les achats et rendre la monnaie.

Fonctions de la calculatrice :

- Fonctionne à l'énergie solaire.
- Très grosses touches pour faciliter la manipulation pour les petites mains
- Grand affichage à huit chiffres
- Signe égal répétitif pour les achats multiples

Entretien et maintenance :

- Aucun assemblage requis.
- Il est recommandé de la nettoyer régulièrement avec un chiffon sec propre.
- À conserver à température ambiante.
- Ne pas exposer à l'humidité, à la chaleur ou à la lumière directe du soleil.

Conseils d'entretien et de maintenance des piles :

- Les bips sonores de la calculatrice sont alimentés par une pile bouton de 1,5 V (G13/LR44) (incluse). Cette pile n'affecte pas les fonctions de la calculatrice. Si les bips sonores ne sont plus émis, changer la pile comme indiqué ici.
- Pour installer les piles, dévisser la vis à l'aide d'un tournevis cruciforme pour ouvrir le clapet. Insérer une nouvelle pile bouton de 1,5 V (G13/LR44) ou équivalente. Veiller à ce que le pôle positif (+) de la pile soit dirigé vers le haut, comme indiqué dans le compartiment des piles de la caisse enregistreuse. Utiliser uniquement le type de pile spécifié dans ce guide. Refermer le clapet du compartiment et serrer la vis.
- Insérer les piles correctement (sous la supervision d'un adulte) et toujours suivre les instructions du fabricant du jouet et des piles.
- Ne pas mélanger les piles alcalines, standard (carbone-zinc) ou rechargeables (nickel-cadmium).
- Insérer les piles en respectant la polarité.
- Ne pas recharger les piles non rechargeables.
- Charger uniquement les piles rechargeables sous la supervision d'un adulte.
- Retirer les piles rechargeables du jouet avant de les charger.
- Utiliser uniquement des piles du même type ou de type équivalent.
- Ne pas court-circuiter les bornes d'alimentation.
- Toujours retirer les piles faibles ou déchargées du produit.
- Retirer les piles si le produit ne va pas être utilisé pendant une longue période de temps.
- À conserver à température ambiante.
- Ne pas mélanger les piles neuves et usagées.
- Remplacer les piles aux premiers signes de dysfonctionnement.
- Veuillez conserver ces instructions pour toute référence ultérieure.



ATTENTION : Ce produit contient une pile bouton. En cas d'ingestion, une pile bouton peut entraîner des brûlures chimiques internes en deux heures seulement, qui peuvent être fatales. Jetez immédiatement toute pile usagée. Conservez les piles neuves et usagées hors de la portée des enfants. Si vous pensez qu'il est possible que des piles aient été ingérées ou placées à l'intérieur d'une partie du corps, demandez immédiatement l'avis d'un médecin.

DE

Spielkasse mit Rechenfunktion

WICHTIG: Vor Gebrauch Lasche aus dem Batteriefach ziehen.

Die Spielkasse mit Rechenfunktion von Pretend & Play® eignet sich hervorragend, um Kindern die Grundlagen der Mathematik und den Umgang mit einem elektronischen Rechner kindgerecht verpackt im phantasievollem Spiel näherzubringen. Dieses besondere Lernspielzeug enthält einen integrierten, voll funktionsfähigen Rechner, der das Kind ab der Vorschule an die Funktionen eines Taschenrechners heranzuführt. Mit den großen Tasten des Bedienfelds haben kleine Hände keine Mühe. Die Kassenlade enthält zudem realistisch aussehende Banknoten und Münzen.

Machen Sie Vorschulkindern eine Freude – mit einem voll funktionsfähigen Rechner, der sich in ihr phantasievolles Spiel integrieren lässt. Vorschulkinder sind zwar von der Entwicklung her noch nicht so weit, alle Funktionen eines Taschenrechners nutzen zu können, doch die Spielkasse macht sie mit den Tasten und Ziffern eines solchen Rechengärts frühzeitig vertraut.

Im freien Spiel, beim Verkauf von Produkten im Kaufladen, beim Eintippen der Einkäufe und bei der Herausgabe von Wechselgeld üben Kinder auf der Spielkasse mit Rechenfunktion ganz spielerisch das Addieren und Subtrahieren.

Funktionen des integrierten Rechners:

- Der Rechner ist solarbetrieben
- Extragroße Tasten zur Bedienung durch kleine Hände
- Großer achtstelliger Display
- Wiederholt betätigbares Gleichheitszeichen zur Eingabe mehrerer Einkäufe hintereinander

Pflege und Wartung:

- Keine Montage erforderlich.
- Eine regelmäßige Reinigung mit einem sauberen, trockenen Tuch wird empfohlen.
- Bei Zimmertemperatur lagern.
- Keiner Feuchtigkeit, Hitze oder direkter Sonnenbestrahlung aussetzen.